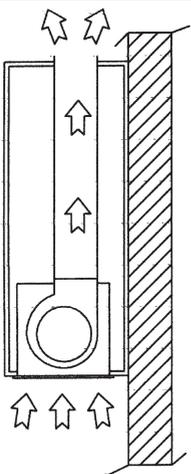


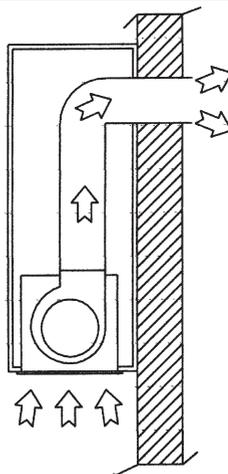
(RU) ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ, ЭКСПЛУАТАЦИИ И
ТЕХНИЧЕСКОМУ ОБСЛУЖИВАНИЮ

SM923 - SM924 - SM927

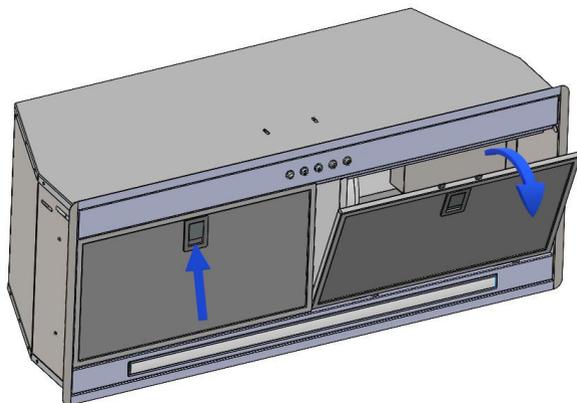




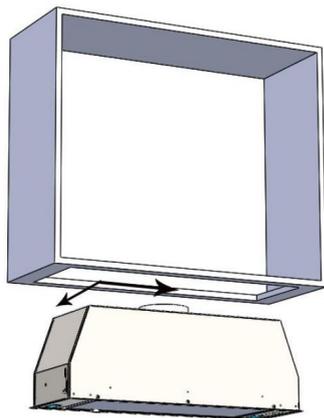
1



2



3

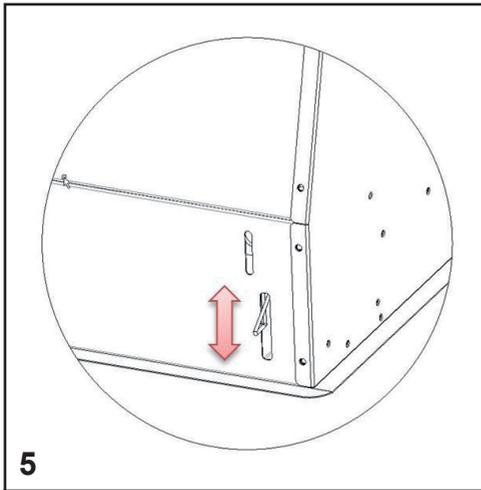


4

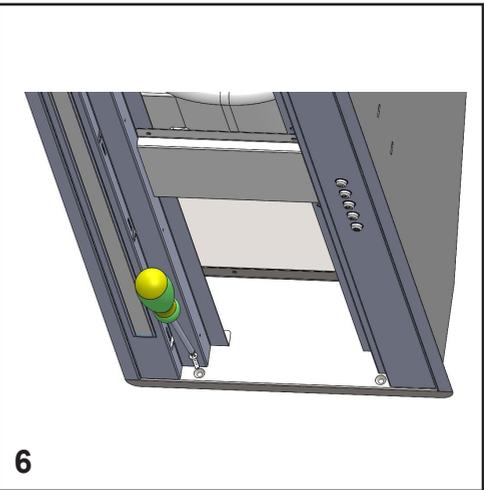
SM923 52 - 505 mm X 270 mm
SM923 70 - 685 mm X 270 mm
SM923 85 - 835 mm X 270 mm

SM924 52 - 510 mm X 265 mm
SM924 78 - 765 mm X 265 mm
SM924 85 - 835 mm X 265 mm

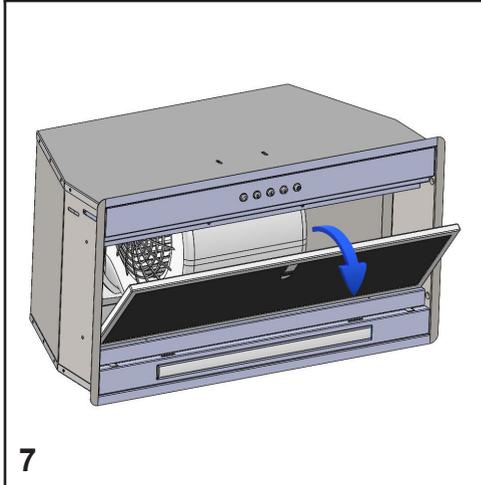
SM927 52 - 502 mm X 265 mm
SM927 85 - 835 mm X 265 mm



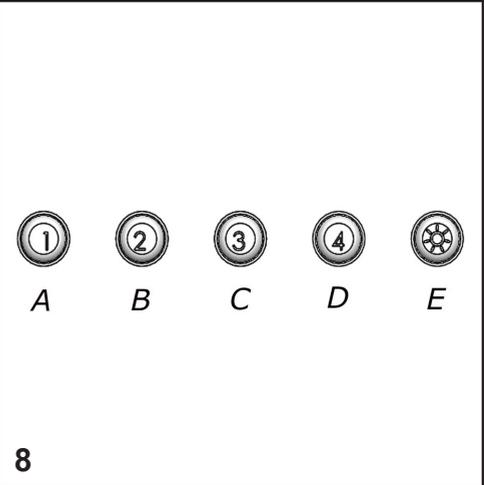
5



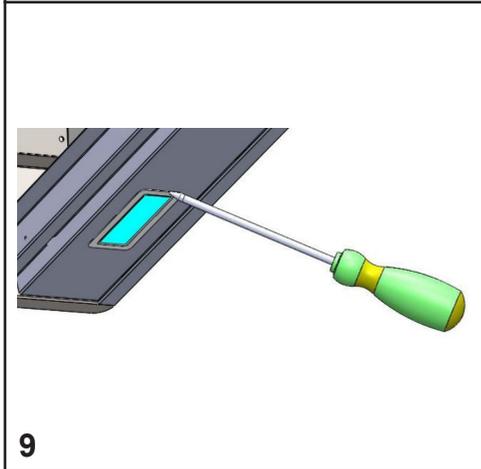
6



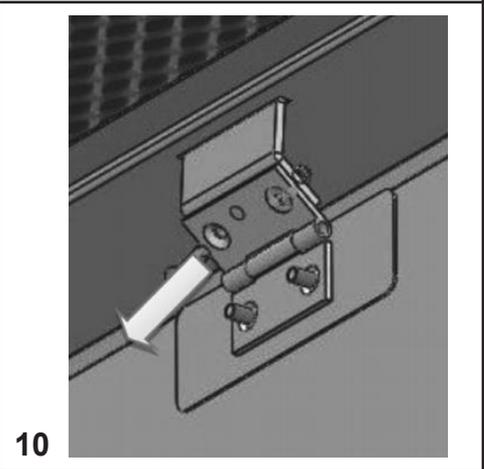
7



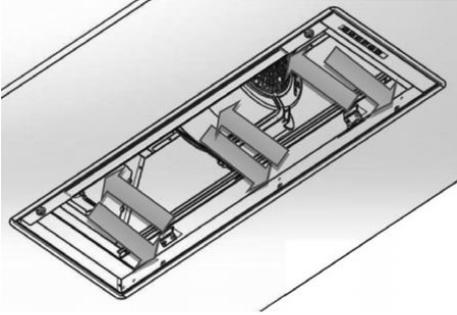
8



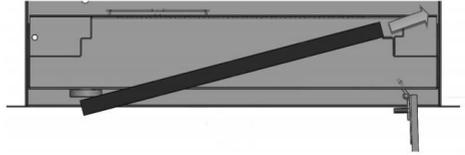
9



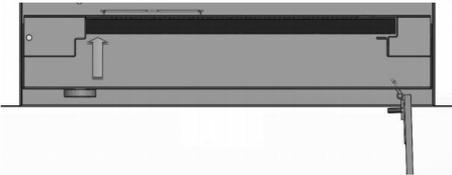
10



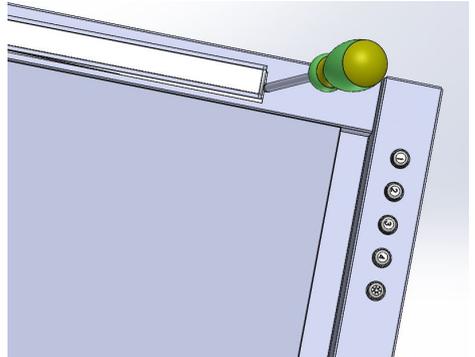
11



12



13



14

СОДЕРЖАНИЕ



Предупреждения

Использование

Установка

Эксплуатация

Обслуживание

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

Воздуховыпускное отверстие прибора не должно быть соединено с дымоходом, который используется для отвода других паров из приборов, таких как центральное отопление, бойлеры и т.д.

При удалении паров наружу соблюдайте действующие правила.

Двигатель периферийной вытяжной группы приводится в действие вытяжкой, расположенной на кухне.

Перед подключением вытяжки к электросети убедитесь, что напряжение, указанное на заводской табличке, соответствует напряжению бытовой сети.

Перед выполнением каких-либо работ по техническому обслуживанию или очистке убедитесь, что прибор отключен от электросети.

Надлежащее техническое обслуживание обеспечивает хорошую работу и эксплуатационные характеристики на долгое время.

Все модели относятся к классу защиты I, поэтому требуют заземления.

- Данным прибором могут пользоваться дети в возрасте от 8 лет и старше, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, если они находятся под присмотром или проинструктированы относительно безопасного использования прибора и понимания связанных с этим опасностей.

- Дети не должны играть с прибором.

- Дети не должны выполнять уборку и техническое обслуживание устройства без присмотра.

- Если кабель питания поврежден, его необходимо заменить другим кабелем или специальным узлом, который можно приобрести у производителя или в его сервисной службе.

- При одновременном использовании кухонной вытяжки с другими приборами, использующими газ или другие виды топлива, в помещении должна быть достаточная вентиляция (это не относится к приборам, которые просто выпускают воздух обратно в помещение).;

- Существует вероятность возгорания, если операции по очистке не выполняются в соответствии с инструкциями;

- Не готовьте фламбированные блюда под кухонной вытяжкой.

ВНИМАНИЕ: При использовании совместно с кухонными приборами доступные детали могут загореться.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Устройство уже предназначено как для работы в режиме фильтрации, так и для режима отвода воздуха наружу.

- В **режиме фильтрации** (рис. 1) воздух и пары, поступающие из прибора, удаляются как с помощью жирулавливающего фильтра, так и с помощью фильтра с активированным углем и снова поступают в систему циркуляции через отверстие, выполненное в верхней части корпуса.

- В **режиме отвода** (рис. 2) пары выводятся непосредственно наружу через отводящий воздуховод, соединенный с верхней частью стены или потолка. В этом случае угольный фильтр и дефлектор воздуха не требуются.

УСТАНОВКА

Для облегчения установки изделия в боковую часть корпуса рекомендуется снять стекло (мод. SM924 - SM927), открыв четыре винта M3x10, как показано на рис. 10.

Перед установкой прибора убедитесь, что ни одна из его деталей не повреждена каким-либо образом. В случае обнаружения поврежденных деталей обратитесь к продавцу и не продолжайте установку.

Перед установкой прибора внимательно прочитайте все приведенные ниже инструкции.

- Перед установкой прибора снимите металлический жирулавливающий фильтр. Его можно снять, нажав на специальную ручку на задней стенке вытяжки и повернув фильтр вниз, чтобы извлечь его из гнезда (рис. 3).

При установке прибора, пожалуйста, соблюдайте следующие инструкции.

Прибор должен устанавливаться компетентными органами. Во избежание повреждения электронных компонентов прибора, пожалуйста, не используйте дополнительные винты.

Перед установкой прибора необходимо соблюдать следующие основные меры предосторожности:

- Подготовьте источник питания.
- Подготовьте отверстие для отвода воздуха как для режима фильтрации, так и для режима отвода воздуха.
- Используйте вытяжную трубу, максимальная длина которой не превышает 5 метров.
- Не используйте винты для крепления выпускной трубы к вытяжке.
- Ограничьте количество изгибов в воздуховоде, так как каждый изгиб снижает эффективность отвода на 1 погонный метр. (Например, если вы используете 2 колена x 90°, длина воздуховода не должна превышать 3 метров)
- Избегайте резких изменений направления.
- Используйте воздуховод постоянного диаметра 150 мм или 200 мм по всей длине.
- Используйте воздуховоды, утвержденные действующими стандартами.
- В установках, оснащенных 2 двигателями, пожалуйста, используйте трубу постоянного диаметра 200 мм по всей длине.

В нижней части шкафчика необходимо сделать вырез, подходящий для фиксации прибора в нужном положении (рис. 4).

SM923 520 - 505мм x 270мм
SM923 700 - 685мм x 270мм
SM923 850 - 835мм x 270мм

SM924 520 - 510мм x 265мм
SM924 780 - 765мм x 265мм
SM924 850 - 835мм x 265мм

SM927 520 - 502мм x 265мм
SM927 850 - 835мм x 265мм

Сразу после того, как был сделан вырез в кухонном шкафчике, пожалуйста, внимательно следуйте приведенным выше инструкциям, и откалибруйте фиксирующую пружину в зависимости от глубины шкафа. (Рис. 5).

На этом этапе вставьте вытяжку в кухонный шкаф до тех пор, пока она не будет закреплена фиксированными пружинами.

Прикрепите вытяжку к корпусу с передней и задней сторон с помощью прилагаемых винтов (рис.6 SM923 - Рис. 11 SM924-SM927).

В конце установите жироулавливающие фильтры, которые были сняты ранее.

Предупреждение!

Перед подсоединением гибкого воздуховода к двигателю убедитесь, что запорный клапан, расположенный на выходе воздуха из двигателя, может поворачиваться.

Режим отвода воздуха наружу

Подсоедините фланец к выпускному отверстию с помощью соответствующего патрубка. Подключите прибор к электрической сети с помощью сетевого шнура.

Режим фильтрации

Подсоедините фланец к воздуховоду, подходящему для подачи воздуха к верхней части шкафчика. Подключите прибор к электрической сети с помощью сетевого шнура.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Модель: SM923 - SM924 - SM927 (Рис. 8)

- A: Включение/выключение двигателя (1-й уровень мощности)
- B: 2-й уровень мощности
- C: 3-й уровень мощности
- D: 4-й уровень мощности
- E: Включение/ выключение подсветки

ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Тщательное техническое обслуживание гарантирует хорошую работу и длительный срок службы.

- Жироулавливающий фильтр требует особого ухода. Его можно снять, нажав на специальную ручку на задней стенке вытяжки и повернув фильтр вниз таким образом, чтобы извлечь его из гнезда (рис. 3). Чтобы вставить фильтр, просто выполните операцию в обратном порядке.

- Жироулавливающий фильтр необходимо регулярно мыть вручную или в посудомоечной машине, по крайней мере, раз в два месяца или в зависимости от его использования.

В режиме фильтрации необходимо периодически заменять угольный фильтр (рис.7 - SM923 / Рис.12-13 - SM924 -SM927).

Угольный фильтр можно снять, сначала сняв жироулавливающий фильтр (рис. 3), а затем потянув за соответствующий пластиковый язычок угольного фильтра и освободив его от гнезда (рис.7 - SM923 / Рис.12-13 - SM924 - SM927). Установка угольного фильтра выполняется в обратном порядке. Замена угольного фильтра производится в зависимости от его использования, по крайней мере, раз в шесть месяцев.

- Для чистки самого прибора рекомендуется использовать теплую воду и нейтральное моющее средство, при этом следует избегать использования абразивных средств. Для приборов из нержавеющей стали рекомендуется использовать специальные моющие средства (пожалуйста, следуйте инструкциям, указанным на самом приборе, чтобы добиться желаемого результата).

- Внимание! Чтобы извлечь прибор из шкафчика, отверните с помощью отвертки крепежные винты (рис.6 SM923 - Рис. 11 SM924 - SM927) и снимите жироулавливающие фильтры (рис. 3).

- Надавите на маленькую ручку пружин, которые находятся внутри встроенного блока, с необходимой силой, чтобы отсоединить прибор от корпуса.

* Если шнур питания поврежден, он должен быть заменен производителем, его сервисным агентом или специалистом аналогичной квалификации во избежание возникновения опасности.

Замена светодиодной лампы SM924

Перед заменой светодиодной лампы выключите прибор, затем с помощью соответствующих инструментов извлеките светодиодную лампу из гнезда (рис. 9).

Вставьте светодиодную лампу из разъема и замените на аналогичную по характеристикам.

Чтобы найти подходящую светодиодную лампу, ознакомьтесь со списком запасных частей.

Если шнур питания поврежден, он должен быть заменен производителем, его сервисным агентом или другим квалифицированным специалистом во избежание возникновения опасности.

Замена светодиодной панели SM923 SM927

Снимите жироулавливающий фильтр и надавите на светодиодную панель, расположенную во внутренней части встроенной вытяжки, до тех пор, пока не сможете отсоединить пружины, затем отсоедините разъем и замените планку на аналогичную (рис. 14).

(RU)



Символ на изделии или на его упаковке указывает на то, что данное изделие нельзя утилизировать как бытовые отходы. Вместо этого его следует сдать в соответствующий пункт сбора для утилизации электрического и электронного оборудования. Обеспечив правильную утилизацию данного изделия, вы сможете предотвратить потенциальные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека, которые в противном случае могли бы быть вызваны неправильным обращением с отходами данного изделия. Для получения более подробной информации о вторичной переработке данного изделия, пожалуйста, обратитесь в местное представительство, службу утилизации бытовых отходов или в магазин, где вы приобрели изделие. Данный прибор маркирован в соответствии с европейской директивой 2012/19/ЕС об утилизации электрического и электронного оборудования (WEEE).

